保險業監理處

香港金鐘道六十六號 金鐘道政府合署二十一樓



OFFICE OF THE COMMISSIONER OF INSURANCE

21st Floor, Queensway Government Offices, 66 Queensway, Hong Kong

1 November 2013

圖文傳真 Fax: (852) 2869 0252

覆函請註明本處檔號

In reply please quote this ref. INS/TEC/6/45 來函檔號 Your ref.

電 話 Tel. 2867 2711

To: Chief Executives of all authorized insurers

Dear Sirs,

United Nations (Anti-Terrorism Measures) Ordinance
United Nations Sanctions (Somalia) (Amendment) (No.2) Regulation 2013
United Nations Sanctions (Afghanistan) Regulation 2012
United Nations Sanctions (Democratic People's Republic of Korea) Regulation
United Nations Sanctions (Libya) Regulation 2011
United Nations Sanctions (Sudan) Regulation 2013
United States Executive Order 13224

We are writing to inform you of the following developments:

(i) United Nations (Anti-Terrorism Measures) Ordinance

An updated list of terrorists and terrorist associates designated by the United Nations Security Council Committee ("Committee") has been specified under the United Nations (Anti-Terrorism Measures) Ordinance ("UNATMO"). The list has been published in the Gazette (G.N. 6296) on 25 October 2013 and is available on the Government's website http://www.gld.gov.hk/egazette/. Relevant press releases issued by the Committee are attached at the Appendix for your reference.

Please note that under section 8 of the UNATMO, a person must not (a) except under the authority of a licence granted by the Secretary for Security, make any property or financial (or related) services available, by any means, directly or indirectly, to or for the benefit of a person knowing that, or being reckless as to whether, the person is a terrorist or terrorist associate; or (b) collect property or solicit financial (or related) services by any means, directly or indirectly, for the benefit of a person knowing that, or being reckless as to whether, the person is a terrorist or terrorist associate.

(ii) <u>United Nations Sanctions (Somalia) (Amendment) (No.2) Regulation 2013</u>

The United Nations Sanctions (Somalia) (Amendment) (No.2) Regulation 2013 ("the Somalia Amendment Regulation") has been published in the Gazette (L.N. 165 of 2013) on 25 October 2013 and is available on the Government's website http://www.gld.gov.hk/egazette/.

The Somalia Amendment Regulation amends the United Nations Sanctions (Somalia) Regulation to incorporate decisions of the United Nations Security Council under Resolution 2111 to mainly modify the exceptions to the arms embargo measures, the prohibition against the provision of advice, assistance and training, as well as financial sanctions in respect of Somalia.

(iii) United Nations Sanctions (Afghanistan) Regulation 2012

An updated list of relevant persons and entities has been specified under section 29 of the United Nations Sanctions (Afghanistan) Regulation 2012 (Cap. 537 sub.leg. AX) ("the Afghanistan Regulation"). The list has been published in the Gazette (G.N. 6297) on 25 October 2013 and is available on the Government's website http://www.gld.gov.hk/egazette/.

We would like to draw your attention to section 6 of the Afghanistan Regulation which stipulates that making available funds or other financial assets or economic resources to relevant persons or entities, or dealing with funds or other financial assets or economic resources belonging to such persons or entities are prohibited, except with a licence.

(iv) <u>United Nations Sanctions (Democratic People's Republic of Korea)</u> Regulation

An updated list of relevant persons and entities has been specified under section 31 of the United Nations Sanctions (Democratic People's Republic of Korea) Regulation (Cap. 537 sub.leg. AE) ("the Democratic People's Republic of Korea Regulation"). The list has been published in the Gazette (G.N. 6298) on 25 October 2013 and is available on the Government's website http://www.gld.gov.hk/egazette/.

We would like to draw your attention to section 8 of the Democratic Peoples' Republic of Korea Regulation which stipulates that making available funds or other financial assets or economic resources to relevant persons or entities, or dealing with funds or other financial assets or economic resources belonging to such persons or entities are prohibited, except with a licence.

(v) <u>United Nations Sanctions (Libya) Regulation 2011</u>

An updated list of relevant persons and entities has been specified under section 38 of the United Nations Sanctions (Libya) Regulation 2011 (Cap. 537 sub.leg. AW) ("the Libya Regulation"). The list has been published in the Gazette (G.N. 6299) on 25 October 2013 and is available on the Government's website http://www.gld.gov.hk/egazette/.

We would like to draw your attention to section 7 of the Libya Regulation which stipulates that making available funds or other financial assets or economic resources to relevant persons or entities, or dealing with funds or other financial assets or economic resources belonging to such persons or entities are prohibited, except with a licence.

(vi) <u>United Nations Sanctions (Sudan) Regulation 2013</u>

An updated list of relevant persons has been specified under section 31 of the United Nations Sanctions (Sudan) Regulation 2013 (Cap. 537 sub.leg. BF) ("the Sudan Regulation"). The list has been published in the Gazette (G.N. 6300) on 25 October 2013 and is available on the Government's website http://www.gld.gov.hk/egazette/.

We would like to draw your attention to section 6 of the Sudan Regulation which stipulates that making available funds or other financial assets or economic resources to relevant persons or entities, or dealing with funds or other financial assets or economic resources belonging to such persons or entities are prohibited, except with a licence.

(vii) United States Executive Order 13224

The US Government has made a number of changes to the list of individuals and entities designated under the US Executive Order 13224 between 18 September 2013 and 7 October 2013. The relevant information can be found on the website of the US Treasury http://www.treasury.gov/resource-center/sanctions/Programs/Documents/terror.pdf.

You should review your records carefully to see whether you have had, or currently have, accounts, transactions or dealings with the named individuals or entities. If such review reveals any suspicious accounts, transactions or dealings, you should promptly notify the Joint Financial Intelligence Unit. You are also reminded to browse the US Treasury's website (including the FinCEN's website) regularly for the latest information.

Should you have any enquiries on the above, please contact Mr Dickson Chui at 2153 2755 or Mr Wilson Choy at 2153 2748.

Yours faithfully,

(Miss Nancy Chien) for Commissioner of Insurance

Encl.

c.c. Chairman, The Hong Kong Federation of Insurers

[aml_tec-6-45_CE_20131101/ih]

Appendix

26 August 2013



Department of Public Information • News and Media Division • New York

SECURITY COUNCIL AL-QAIDA SANCTIONS COMMITTEE DELETES

ONE INDIVIDUAL FROM ITS SANCTIONS LIST

On 26 August 2013, the Security Council Committee pursuant to resolutions 1267 (1999) and 1989 (2011) approved the deletion (delisting) of the entry specified below from the Al-Qaida Sanctions List. The assets freeze, travel ban and arms embargo set out in paragraph 1 of Security Council resolution 2083 (2012) therefore no longer apply to the following entry:

A. Individuals associated with Al-Qaida

QI.A.230.07. Name: 1: SAID 2: YOUSSEF 3: ALI 4: ABU AZIZA

Name (original script): سعيد يوسف علي أبو عزيزة

Title: na Designation: na DOB: 1958 POB: Tripoli, Libyan Arab Jamahiriya Good quality a.k.a.: a) Abdul Hamid b) Abu Turab Low quality a.k.a.: na Nationality: Libyan Passport no.: a) Libyan passport number 87/437555 b) Libyan passport number 274381 National identification no.: Libyan national identification number 145126 Address: na Listed on: 8 Jun. 2007 (amended on 13 Dec. 2011) Other information: Mother's name is Fatima Isa. Member of Libyan Islamic Fighting Group (QE.L.11.01) and Al-Qaida (QE.A.4.01). Review pursuant to Security Council resolution 1822 (2008) was concluded on 24 Nov. 2009.

The Committee's Al-Qaida Sanctions List is updated regularly on the basis of relevant information provided by Member States and international and regional organizations. This is the twenty-first update of the List in 2013. An updated List is accessible on the Committee's website at the following URL: http://www.un.org/sc/committees/1267/aq_sanctions_list.shtml.

* *** *



Department of Public Information • News and Media Division • New York

SECURITY COUNCIL AL-QAIDA SANCTIONS COMMITTEE DELETES

LAJNAT AL DAAWA AL ISLAMIYA FROM ITS SANCTIONS LIST

<u>Decision Taken Following Review of Delisting</u>
Request Submitted through Office of the Ombudsperson

On 4 September 2013, the Security Council Committee pursuant to resolutions 1267 (1999) and 1989 (2011) concerning Al-Qaida and associated individuals and entities removed the name of the entity below from the Al-Qaida Sanctions List after concluding its consideration of a delisting request submitted through the Office of the Ombudsperson established pursuant to Security Council resolution 1904 (2009), and after considering the Comprehensive Report of the Ombudsperson on this delisting request.

Therefore, the measures set out in paragraph 1 of Security Council resolution 2083 (2012) no longer apply to the name set out below.

Section B. Entities and other groups and undertakings associated with Al-Qaida

QE.L.97.03. Name: LAJNAT AL DAAWA AL ISLAMIYA

Name (original script): لجنة الدعوة الاسلامية

A.k.a.: a) LDI b) Lajnat Al Dawa c) Islamic Missionary Commission **F.k.a.:** na **Address:** a) Afghanistan b) Pakistan **Listed on:** 20 Feb. 2003 (amended on 5 Mar. 2009, 13 Dec. 2011) **Other information:** Associated with the Libyan Islamic Fighting Group (QE.L.11.01). Review pursuant to Security Council resolution 1822 (2008) was concluded on 19 Jul. 2010.

The names of individuals and entities removed from the Al-Qaida Sanctions List pursuant to a decision by the Committee may be found in the "Press Releases" section on the Committee's website. Other information about delisting may be found on the Committee's website at http://www.un.org/sc/committees/1267/delisting.shtml.

The Committee's Al-Qaida Sanctions List is updated regularly on the basis of relevant information provided by Member States and international and regional organizations. This is the twenty-second update of the List in 2013. An updated List is accessible on the Committee's website at the following URL: http://www.un.org/sc/committees/1267/aq_sanctions_list.shtml.

* *** *



Department of Public Information • News and Media Division • New York

SECURITY COUNCIL AL-QAIDA SANCTIONS COMMITTEE DELETES MUFTI RASHID AHMAD LADEHYANOY FROM ITS SANCTIONS LIST

On 11 September 2013, the Security Council Committee pursuant to resolutions 1267 (1999) and 1989 (2011) approved the deletion (delisting) of the entry specified below from the Al-Qaida Sanctions List. The assets freeze, travel ban and arms embargo set out in paragraph 1 of Security Council resolution 2083 (2012) therefore no longer apply to the following entry:

A. Individuals associated with Al-Qaida

QI.L.30.01. Name: 1: MUFTI 2: RASHID 3: AHMAD 4: LADEHYANOY

Title: na Designation: na DOB: na POB: na Good quality a.k.a.: a) Ludhianvi, Mufti
Rashid Ahmad b) Armad, Mufti Rasheed c) Wadehyanoy, Mufti Rashid Ahmad Low
quality a.k.a.: na Nationality: Pakistani Passport no.: na National identification no.:
na Address: na Listed on: 17 Oct. 2001 (amended on 16 May 2011) Other
information: Founder of Al-Rashid Trust (QE.A.5.01). Reportedly deceased in Pakistan on
18 Feb. 2002. Review pursuant to Security Council resolution 1822 (2008) was concluded
on 29 Jul. 2010.

The names of individuals and entities removed from the Al-Qaida Sanctions List pursuant to a decision by the Committee may be found in the "Press Releases" section on the Committee's website. Other information about delisting may be found on the Committee's website at http://www.un.org/sc/committees/1267/delisting.shtml.

The Committee's Al-Qaida Sanctions List is updated regularly on the basis of relevant information provided by Member States and international and regional organizations. This is the twenty-third update of the List in 2013. An updated List is accessible on the Committee's website at the following URL: http://www.un.org/sc/committees/1267/aq_sanctions_list.shtml.

* *** *



Department of Public Information • News and Media Division • New York

SECURITY COUNCIL AL-QAIDA SANCTIONS COMMITTEE DELETES

FAHD MOHAMMED AHMED AL-QUSO FROM ITS SANCTIONS LIST

On 19 September 2013, the Security Council Committee pursuant to resolutions 1267 (1999) and 1989 (2011) approved the deletion (de-listing) of the entry specified below from the Al-Qaida Sanctions List. The assets freeze, travel ban and arms embargo set out in paragraph 1 of Security Council resolution 2083 (2012) therefore no longer apply to the following entry:

A. Individuals associated with Al-Qaida

QI.A.288.10. Name: 1: FAHD 2: MOHAMMED 3: AHMED 4: AL-QUSO

Name (original script): فهد محمد أحمد القصع

Title: na Designation: na DOB: 12 Nov. 1974 POB: Aden, Yemen Good quality a.k.a.: a) Fahd al-Quso b) Fahd Mohammed Ahmen al-Quso Low quality a.k.a.: a) Abu Huthaifah b) Abu Huthaifah al-Yemeni c) Abu Huthaifah al-Adani d) Abu al-Bara e) Abu Huthayfah al-Adani f) Fahd Mohammed Ahmed al-Awlaqi g) Huthaifah al-Yemeni h) Abu Huthaifah al-Abu al-Bara i) Fahd Muhammad Ahmad al-Kuss Nationality: Yemeni Passport no.: na National identification no.: Yemeni national identification number 2043 Address: Yemen Listed on: 7 Dec. 2010 (amended on 21 Jun. 2012) Other information: INTERPOL File No. 2003/25507, Control No. A-652/6-2003. Operative of Al-Qaida in the Arabian Peninsula (QE.A.129.10.) and cell leader in Shabwa Province, Yemen. Reportedly deceased on 6 May 2012 in Yemen.

The names of individuals and entities removed from the Al-Qaida Sanctions List pursuant to a decision by the Committee may be found in the "Press Releases" section on the Committee's website. Other information about de-listing may be found on the Committee's website at: http://www.un.org/sc/committees/1267/delisting.shtml.

The Committee's Al-Qaida Sanctions List is updated regularly on the basis of relevant information provided by Member States and international and regional organizations. This is the twenty-fourth update of the List in 2013. An updated List is accessible on the Committee's website at the following URL: http://www.un.org/sc/committees/1267/ag sanctions list.shtml.

* *** *



Department of Public Information • News and Media Division • New York

SECURITY COUNCIL 1988 COMMITTEE DELISTS BADRUDDIN HAQQANI FROM ITS SANCTIONS LIST

On 24 September 2013, the Security Council Committee established pursuant to resolution 1988 (2011) deleted the entry specified below from its List (the 1988 List) of individuals and entities subject to the assets freeze, travel ban and arms embargo set out in paragraph 1 of Security Council resolution 2082 (2012) adopted under Chapter VII of the Charter of the United Nations.

A. Individuals associated with the Taliban

TI.H.151.11. Name: 1: BADRUDDIN 2: HAQQANI 3: na 4: na

Name (original script): حقانی بدر الدین

Title: na Designation: na DOB: Approximately 1975-1979 POB: Miramshah, North Waziristan, Pakistan Good quality a.k.a.: na Low quality a.k.a.: Atiqullah Nationality: na Passport no.: na National identification no.: na Address: Miram Shah, Pakistan Listed on: 11 May 2011 (amended on 28 Dec. 2012) Other information: Operational commander of the Haqqani Network and member of the Taliban shura in Miram Shah. Has helped lead attacks against targets in southeastern Afghanistan. Son of Jalaluddin Haqqani (TI.H.40.01.). Brother of Sirajuddin Jallaloudine Haqqani (TI.H.144.07.) and Nasiruddin Haqqani (TI.H.146.10.). Nephew of Khalil Ahmed Haqqani (TI.H.150.11.). Reportedly deceased in late August 2012.

The names of individuals and entities removed from the 1988 List pursuant to a decision by the Committee may be found in the "Press Release" section on the Committee's website. Other information about delisting may be found on the Committee's website at http://www.un.org/sc/committees/1988/delisting.shtml.

The Committee's List is updated regularly on the basis of relevant information provided by Member States and international and regional organizations. This is the eighth update of the List in 2013. An updated List is accessible on the Committee's website at the following URL: http://www.un.org/sc/committees/1988/list.shtml.

* *** *

1 October 2013



Department of Public Information • News and Media Division • New York

SECURITY COUNCIL AL-QAIDA SANCTIONS COMMITTEE DELETES

MOUSTAFA ABBES FROM ITS SANCTIONS LIST

Decision Taken Following Review of Delisting Request Submitted Through Office of the Ombudsperson

On 1 October 2013, the Security Council Committee pursuant to resolutions 1267 (1999) and 1989 (2011) concerning Al-Qaida and associated individuals and entities removed the name of the individual below from the Al-Qaida Sanctions List after concluding its consideration of a delisting request submitted through the Office of the Ombudsperson established pursuant to Security Council resolution 1904 (2009), and after considering the Comprehensive Report of the Ombudsperson on this delisting request.

Therefore, the assets freeze, travel ban and arms embargo set out in paragraph 1 of Security Council resolution 2083 (2012) no longer apply to the name set out below.

A. Individuals associated with Al-Qaida

QI.A.163.04. Name: 1: MOUSTAFA 2: ABBES 3: na 4: na

Name (original script): مصطفى عباس

Title: na Designation: na DOB:5 Feb. 1962 POB:Osniers, Algeria Good quality a.k.a.: a) Mostafa Abbes b) Mostafa Abbas born in France on 5 Feb. 1962 c) Mustafa Abbas d)Moustapha Abbes Low quality a.k.a.:na Nationality:Algerian Passport no.:na National identification no.:na Address:Algeria Listed on:17 Mar. 2004 (amended on 26 Nov. 2004, 21 Dec. 2007, 2 Dec. 2008, 25 Jan. 2010, 16 May 2011) Other information: Brother of Youcef Abbes (Ql.A.166.04). Review pursuant to Security Council resolution 1822 (2008) was concluded on 28 Sep. 2009.

The names of individuals and entities removed from the Al-Qaida Sanctions List pursuant to a decision by the Committee may be found in the "Press Releases" section on the Committee's website. Other information about delisting may be found on the Committee's website at: http://www.un.org/sc/committees/1267/delisting.shtml

The Committee's Al-Qaida Sanctions List is updated regularly on the basis of relevant information provided by Member States and international and regional organizations. This is the twenty-fifth update of the List in 2013. An updated List is accessible on the Committee's website at the following URL: http://www.un.org/sc/committees/1267/aq_sanctions_list.shtml.

9 October 2013



Department of Public Information • News and Media Division • New York

SECURITY COUNCIL AL-QAIDA SANCTIONS COMMITTEE DELETES SANABEL RELIEF AGENCY

LIMITED FROM ITS SANCTIONS LIST

On 8 October 2013, the Security Council Committee pursuant to resolutions 1267 (1999) and 1989 (2011) approved the deletion (delisting) of the entry specified below from the Al-Qaida Sanctions List. The measures set out in paragraph 1 of Security Council resolution 2083 (2012) adopted under Chapter VII of the Charter of the United Nations accordingly no longer apply to this entry.

B. Entities associated with Al-Qaida

QE.S.124.06. Name: SANABEL RELIEF AGENCY LIMITED

A.k.a.: a) Sanabel Relief Agency b) Sanabel L'il-Igatha c) SRA d) Sara e) Al-Rahama Relief Foundation Limited F.k.a.: na Address: a) 63 South Rd, Sparkbrook, Birmingham B 111 EX, United Kingdom b) 1011 Stockport Rd, Levenshulme, Manchester M9 2TB, United Kingdom c) P.O. Box 50, Manchester M19 25P, United Kingdom d) 98 Gresham Road, Middlesbrough, United Kingdom e) 54 Anson Road, London, NW2 6AD, United Kingdom Listed on: 7 Feb. 2006 (amended on 25 Jan. 2010, 18 May 2012) Other information: Charity number: 1083469. Registration number: 03713110. Associated with the Libyan Islamic Fighting Group (LIFG) (QE.L.11.01). Review pursuant to Security Council resolution 1822 (2008) was concluded on 28 Sep. 2009.

The names of individuals and entities removed from the Al-Qaida Sanctions List pursuant to a decision by the Committee may be found in the "Press Releases" section on the Committee's website. Other information about delisting may be found on the Committee's website at: http://www.un.org/sc/committees/1267/delisting.shtml.

The Committee's Al-Qaida Sanctions List is updated regularly on the basis of relevant information provided by Member States and international and regional organizations. This is the twenty-sixth update of the List in 2013. An updated List is accessible on the Committee's website at the following URL: http://www.un.org/sc/committees/1267/aq_sanctions_list.shtml.

* *** *